香港

棉

花

疋

頭

雜

貨

軍

號八月二年二十八百八千壹歷西

日給二月弐拾巳辛次歲年七緒光

箭龍素什什殺白天什壹壹壹棉金什綠十二八什什紅色井白八銀狗雁十八藍鏈冲馬六七金五三十 廿紅手樹紅紅紅藍青洋新軟方車仰鹿頭羽色色裳殺青色號號號花紅色龍四磅磅色色扯桂四洋寶龍花塔雀雀魚壓猪墨鶴百虎百百磅號鷄撥嚜龍鄉牛琵菊花地花包仔江紅紅綢花內羅裳羽羽元品黑羽鄉馬白磅五七花扯花。碼布蓋八七八八八五八八頭七八五白號號原白八七八壁中粗晉和十花十花花花畢啡五羽山九布緞總青藍羽鄉終尾竹斜洋五布花三三花三八磅磅磅磅磅磅磅磅磅。 八九七五員員四三員員五員五至十至十至 五二五至八七員員至五員五十十五十六十 五至二七七五至九至五九員五員五員三 三員五五至九十九十至五員一員五員

九十八十五十

十三員三員二

員

包

毎担

員員

壹二七五五七 五五五 五.

三員三二員員員員二員一壹員員 員八員員二五十二五員三員員二八 七五五壹五 == 至 至 五五

至十五員二至至至二二號六三四二

一五.

至二十五至五六員主至員二員員員二至員五二二六

交 買 房 員 司

已來滌領定生

員三一三員二五五月員五

二貝五

險

六本梳坝於意寶溢至本

月公者如七者行之一公

世司不下月髓及息千司

那狗年初收各派八將

聚作脱意山海省各八千

公特日紅期同無本四

 $\Xi \equiv$ 

各年號廠

所起者

至至二三員二七八三四員員五三 " + 員員二五至五二至十九至至 壹員 五二至 員一 四 員 二 七 五七 四新新黑新一火安荫一中上原原艾公日洋臺豐雲瑞英新舊集英集英集英集英線瑞吼四白日青威正玻金十十十壹尺總全雙棉鷄上壹

二四

十員

行洋祥天

客發料顏色各

吉行光時現祥外色設啟

李識者辦發行特料英李

哪是請貨客權分創京咏

士荷移真俾理枝百專士

**画** 玉 慣 得 專 在 有 製 甸

晏辛训亦利接香餘各晏

臣巳」相便定港年数臣

啟年天宣富貨特名上兹

罩 月洋欲遇有天中正向

光玉玉險公士光價面啟

紹泉到日司後顧錢保者

七兄本廣已另着規險禪

年代公生在送出矩丛臣

八收司意港囘花一司公

月作寫川多三紅律及司

初爲字多年十每遵德現

七暂慢是惟圓頁照國承

日據面所藉且圓本萊命

元祥如商並托馳等我

面顧採貨洋今顏在者

五員至七至 十五十

至二員至至六六一一八一至五兩二至員員

八員九二二六八員員五員一兩九十三九四

員

一五七五

五員員至至五九至五員八

十

五員六

五千

員一

碼爭

加價價

銀銀銀

四华五

四八員六

號二十三百四千三第

川青黄皮白號車南包號火火桶桶粉屋本硝壓與南國國山山港國港國港國港國園國黑霉鉛本銅仁蚊璃山一一磅號二地毛工業廳衣號 白荳荳青売安安更萱安車車生木三鱼節六樟錫錫鋼鋼中馬硬軟方方鐵鐵壹壹鐵軟鉛黑六花片嚜嚜片水磅磅洋尺黑薄厚紅絨紅青企 蠟一二肉苣南南米占南米米油油百三荷員腦二二四三馬甲白白圓圓線線云云枝扁五鉛員巾小青青三銀洋洋氈五硬佛佛絨一絨呢頭

八員員昔一更更一朴占一一五六員千二二十十十員員中鐵鐵鐵扁扁十十鐵鐵二鐵員五七二板銅銅員現氈氈四黑剪蘭蘭七員六一呢 十九六三員米米員二米員員兩兩至五員五七九四至六鐵二九五鐵錢一至枝枝員四三員至十二二二三每六五員軟絨絨裳音音臺員二 八五至員九一一六員一六七九至三百至至員員員四至二員員員二世廿二二七月至四六四十七一至担員員三剪一三四三二九六員 員至一三九員員至至員至七至五百員壹六五五至員三員三二二員員五號員員至三五至員員員員員三五二四五級臺臺臺至五 二七二四七至 五晕臺

十光泰鐵請 發上茲 怡四緒隆行至貴客等者 生日五內左中客價各本店中銀銀車 年此便環賜甚埠店 謹工正佈寓海顧相煤常

敬差月 浩傍者宜炭有 饰號各俱往月號啟

員五八五零至至員十

二五十十

至七二二六七

員員

三員

五三

無件係來開德者 涉數余賬張感澳 光勿國翰項至米門 緒謂惟臣及今舖海 澳七言經經各歷由傍 謹門年之手手號年光門 取德十不是收揭各緒牌 盛月先問支借號元第 

為及與開百不股十八 實體除派員拘束一百 保事拜花至送有老年八 司学寫再之花股息月年 司制则有日紅份銀三四 十濟在成人堂退島以余 世文練今俱思飛七到 武達荐用補倦十香 吉 

裕堂

單知保多請銀惠二十歷 人險派二個分號五 晋于到辦大公凡全意 有 九面打司道來欲倉但啟 月謎銀處第查揭等必者 

本信無簽交有堂者圖名到揭

頂

三零一一五

五三員員

光貨護顧分咪甚黑歐 緒特價請託也爲鉛者 账七此目到别洋合条本 也年佈相咪家行用是公 洋八聞宜也 發專上司 行月 常洋貴售託等雙 是便面光無**港**貨墨

欲古成在酉捐年接粤 捐碼行香榮者各辦東 學者頭內港巷三相福同 舊內處生州慎 同到裕一咸餘 最茶長 慎面恭在魚慶一爲厘字 長議楼上街里在踴捐號

一學躍納權

東請長 軍內海慶 啟显如太豐一省接近年

KYNOCH& WITTON NEAR BIRMINGHAM

光君專之人國招銅勿啟

緒或托故人法牌帽毑者 七定未耳信國上急呢英 年或士旣用幷用中碼國 孟買咪叨皆什一急啤酸 冬請也各因港獅小波拿 吉移洋官本各頭急地公 日玉行商公園墨各碼可 到代賜司兵爲欸云專 英香為顧之家記碼」 國港沽消貨有曾子士各 拿也以日料本英用碼快 公洋歸廣加公國之打錦 司行專今工司開急雀畢

潜代 泰議請頂盤本泰牌口

接美炉巡附三行並以美有國處差搭日會以野鄉信仰額所華紐特

息無得拘心約之行也統

岸而千因未有爲到是知

往料欲德广國渥大命任

拘巡洮國船人云臣駕回

也早於富爲名月辭拜兼

惡下來妻六思時荳門來

利針之女親也進篭地札

已砭血淫抱近士葩窩附

即效目人痛聞聞開蛇登

利喝為人族澳報以情額人於得子蒙兩捷白同以

賣當也孫羞區未水鑽私

私骚且旋嗟有有奶穴窩

裔無夫踵嗟一艾媽謬之

沙棒之禍九港其投蝎

之差匿某即三正處答

即熟圓在及德殷各

日旬

教說機犯竊錢並園沈中 京 報 比乞命為公元未旁總行演丐案周光語移維洪抵 獲張洪眼見三頭 偕巡 學 嗣謂 不五緒押屍時令六 劉道如曆克汝線有牌品 曲伊惟沈三犯篾已周合 高德僧刀友奎方受樓頂 學盡未鮑年赴刀交五均 氏壽紹鐮謀督小傷地戴 買前宗刀斃同庚無方兩 舟署於各版前據名已江 有隨亦似初底心雪灰子胡带未可九簿在各客 絳同柢衣後前微谿一名 行江慶灰脫署明秋案情 處會某曲名將王朱年宿 船寧鞫亦丁江中落命狡 朱府不經屍寕見無固不 彪知肯起身縣有存原承 見府吐獲外原死屍拿認 伏有分核究伊福刑五伊男教一紹屍接得定初再周趙實語面任屍旁委請 經旁耳何如日高謀朱彪 即証疑紹遺知矮万保員指立襲以有所氏乘彪素 劉隔批宗表單一草無分 **忍該勿心案委周沈王邀** 往李梟誘曲補正地弊調 與僧在誕耳因五鮑氏於 何大示爲學知驚上附省 伊什外服目年沈洪寄沈 處鳳張初如縣疑並片聽 本內亂所昭八鮑旋瀨鮑 周供克識帶現間無 向其散憑彰記洪即繆洪 誘供条派則出曲鹽遵指 誘拐為妻之趙高氏即沈高氏許嘉福等亦在供光緒三年十月間周五在阜軍縣西鄉誘拐出國財謀殺各情質之曲學如身上裡出五角銅鏡鹽運使洪汝奎派令緝捕委員候補參將胡金點運使洪汝奎派令緝捕委員候補參將胡金寨之大略情形也臣先後札委江寧布政使梁家之大略情形也臣先後札委江寧布政使梁家之大略情形也臣先後札委江寧布政使梁家之大略情形也臣先後礼委江寧布政使梁家之大略情形也臣先後礼委江寧布政使梁家之大略情形也臣先後礼委江寧布政使梁家之大略時形也臣先後礼委江寧布政使梁家之人略為其後 

舟氏鹽曲

起宗經得方內

床其館前然已剩則求善由往來自以烏有五於烏起某名行炊有銅六 解補訊員衙員爲庚二被 任知並查門既枉亦月方 調縣將問呈司殺指初小 日富棉至婦矣錢醫路病有爾衣西愈責百不中 省丁原虛請緝而天九庚 聽仁審實親捕胡自日咬 俠澤宮庶提憑金誓夜 查候現幾承線傳並張且 辦補任水審拿始提克胡 各同兩落各獲則當友金 緣知准石官僧妄時在傳 由單鹽出質紹拿隨伊隨 條其甲婦子者 事資父單其認外 日繞偶 人助子衣求與出則觀沾 皆以同榜醫人詎縫多瘧調小歎同之賭料補人疾 爲費聲其封博為爲某服 善等泣五包輸子牛詢藥 報語某處盡去盜夜其 姑果乙之與婦去則故痊 錄如即子之携賭携乃前 之所於亦返同博扶悉數 釣口雲開照實獄傳充宗 隨紹傳法有符獲俄具房培則錦錄例責為隨友等 等宗配乙無復劉而是住 以願就無寓往頃盲生日 見歡近棉後間刻婦子聞 弘 速一供 刑 在 此 同 方 業 事謝舖衣其其囊沿女有 勺欲 聖台候將問谷少太天陳 訊知革刑概解所克永 **示** 並縣 祭 訊 不 咎 言 友 卓 謹將嚴將亦承乃曲固供 奏原坤胡應認胡學極稱 奉審署金調且金如口光 各清傳集遺傳僧呼絲 6 員河照原屬轉紹宽三 英 已分縣例問起謂宗方年 Z, 安云都 錄別候刑各臣革實小十 城

聞 縣通膏 審判伙往知文費捐外二辦古銀東厘玉事費稅月 補樹雨江務禀務事省十 香電 俱音 藥犯紅線即藩捐外禀稅譚私監知種省稅銷 務亞達院厘縣補業省督宅族散務用無業辦 交補給局鑑同防海收 

而旁抱血誰二也新為流 非不店凍病人空街二某 許觀玷子非肯三到 奇毒 自血者孫人介代冶音深 偶已借餒若矢婦彈人醫 然某得異失口囘唱其精 新确人受子三荷味之而 脩手之禍誰五其先居爲 而乙筆常叉不舍以子於 善庶自君無少榮嘗假禍 人之墨謂有承欲圖年岐 宜婦書欲某而取資甫黃 即幾孽自父年封水託烈 行人一往乙是錢助舞術 以共也入母始臭雞出也 脩出猛雞君肆直初車豈 善病紙某亦日買岸 福迷省悔子狎黛來慣無 也在着公於無米日女往 大津者之仁邪大鬼作秦 開齊人已人之腥頭私樓方腳之遲忍遊皆作登禁 問 W) 中抵釋以有土賙東亦電 國華放無婦人恤共必音 又頓逐証聯知〇協爲錄 之梁真煽門以 功簡溺網嗣之是語窈困 日矣之碍盟遂澳力維 不原蔓毒蠱都宛英 本是出難結將國辦持十 私苦返不延忠于云多雄 駐日境成黨猶郵理調六 **劄陳不識以太音以護日** 獨海者漏至厚已百方豈 小易此者先出而無人若然早擊外誘舞 美欽准已抗人 國便逗將王聚西 旋窩之未不分觸江以榭 領荔遛其章歐歷定此倫 敷壓心頭又肆之然行生 **濠障** 川 清 淫 黄 憂 貿 蓉 洞 鏡入是白人禍鄉貿臉設 隔首痛本而父大何金掩 為彈物賭被人由相伯津 警約日國 獸所錢館賊每天所相門散傷銀幸行字準擬及郵 取領盛章案蘭致期電公 〇愈六醒賊仙至實使十

去斃約賭刧則以或威音為稅值徒計以遞謂公 ○通事煙遷 本港巡理府第二傳話李昌經港憲 「重出威公使之意宪未悉其詳也又中國川設電線 「重出威公使之意宪未悉其詳也又中國川設電線 一一月二十七日天津來信云鴉片厘金一事經李 一一月二十七日天津來信云鴉片厘金一事經李 十一月二十七日天津來信云鴉片厘金一事經李 十一月二十七日天津來信云鴉片厘金一事經李

官不原其炮致國見則為、判完告常如敬領有舉通

六獄所殿答七資被職一個三為郭禮晚遣風也千

拜並竹且〇國華毀險百

**局 局 是 一議者客門行期壹者 展月 講都福前サ隻本** 

行八瑟本船如汕

行附

至搭州往壹

等能庇波架星往

日以源馬意囘權〇八

事拖

貨質慶啟準船殿

日

船此至

繫繳誣性數

理月 士十<sup>辈</sup>

獄翳我檀以十俾

投

重

拍賣人未士笠謹啟 司 初十日以 辛作日年聞 至均頭年派花 訂 員送底!!特問 八 紅賜識 八仍顧八

自日收楊所

尋伴後受中

月

立囘等有今自西台嗣承舖黃甲街

該
禁意
当物
圖
仁
七
合
之
盈
將
眼
別
安
十

月先未涉黄仁股等炭

生即什志年牌

照生月

做係

明戌門

此頭賜

**免後若尋** 

店玉官拖名船啟面至但船飛仔者 

吉

為祈庇方裘此瓦乾蓋 據交護君俾廍棟除云西豈子得伏摧年新 容月發初 不大鳩堅析間安 值光盤為發工善神始縣事緒生美慈告男像創坪 坪七昌舉悲竣信將迄洲取一种移战異廟女際今稔 **汎十店** 日貌隨焉數樹 官二收衆長重緣爰百灣 新樂集 貯 善發 年天 抵舖 聞堂租將舖欠惯門者 皆助衆風 給樂甘 后 黑 三 即 前 集 信 雨 等 三 收 銀 神 腹 重 剣 ) 古 批私取 租 師

成修爛

融者現日本三井物產會 社所有來往貨物等件俱 院義利洋行士的云公司 代理凡 各寶號與三井 物產會社往來交易者如 學會社往來交易者如 代理人義利洋行 等號與三井 代理人義利洋行 等號與三井 報義如 

代光齊人祈店行數十啟

理納均未早所未業七者。

七派士日有士蒙號

年是俾交久學。門港

記十所士到和士泉牌中

拜二厚架瑞成架憲成環

帽

郭成記告白

結月十四日 聯盟

郭成記辦館內面議

後舊借李明於鏡盛啟論人涯馬白十鍊和者 一蘇陞將移有秦其 側醫中來為其江不用矣 老人陰之于心遇謬神世 盛及船交俱桅受 招亦陽妙予其何宇揭 牌立五孔所判鑑宙領 為能行子薦命淸間提 光此堂揭有本上安和緒整理借來月架堂 記奏道云諸也先果綱 安七明明滙歷十生萬 堂年以與單末二什全城 謹十免和等清日物安和 二後安項及交一鹽安月論堂俱久易應船堂 後安項及交一鹽

行月窒照記號雜推利同 俾初焉收洋數理舉店 士七此好行目但瑞報街 架日佈得代者各部龍 啟 劉 豫 理 望 行 洋 之 三 無歸人明俱一 涉時賬白全 也先療投束於已也百生經藥手庚見其福 特安目倘於船時 先命症餌無辰推相堂 岡生相數數策秋於命何 州舖之人劑及染中行種 蓉理泰貨隔銀五關啟泉一總項倘一百鐵者 陳在理無沉延一外世德 柱高組不病 奇猶於即 茂無切理楊上千兩生上 庭隆醫速立允難未本何 韋涉與司項海三 合海 拜戲理愈起生症知港鑑 蓉達香專質百代伴恒泉字港人項豐餘恒本豐 題院相然繼洞諸北三清 右輔後荐悉醫全十先 謹聲上關俱泰兩豐號泰 以側面得花病診也年生行知柳源視子久是 白明環鐵歸或此泰該原山吳生上欠銀付占始 恩後店手恒各長給本號

十記有隆應本生今原啟 二店私聚收溢意因係者 月事欠記之息份潘譚下 初特各生項等退蘇恕環 八字行意準項股志堂 日聲等盈本一現圖馮牌 明然虧月概將別吉第 項與念奠所業甫九 光一潘一安有情潛十 緒概蘇日清潘愿蘇七 杏莊 小七不無交楚蘇將今號 隆年關涉易計應自股生 生倘嗣明沾己份隆 記點隆潘後除之名生 做支聚蘇生支老下意店

庇殿廿一行 古二議船 洋月者貴能行二隻兹行十二請客倫前日名有 隆日年步質傳有海港
謹罕十此光亦此安義中 放九焉至欲敦往下亞堅 敬器二佈顧相煤南和環 海上門厦往船火 香光玉佈顏幷或貴帆扇 十行貨費厦日羅火茲 港緒到聞料有一客布者 太二面有客門早刺船本 古月藏祈欲上開寬寺行 請搭海小准隻有 洋十 行四二至船如前升名堅 率本阶 往壹庇固 取日 光髓海號濱早到美啟 本緒特傍附接六流打者 七此劫貨連點定孖本 年佈行搭長鐘場路公

輪十

船二

公

司

譜

啟日

月

+

希七本 杂上正欲出本 士年行貴料等至採賣 十面客價品十買價常 月識光甚紅疋者值有 是顧相品均不格英 啟七荷懇宜藍無拘外國 請特各不多相上 移此色可少宜等 前 船 十議客如楊緒名雨啟 一此者 帆八架枝者 月佈請貴前年林华本至各往二馬桅號 二至本附砵月定船有

十基號貨倫中期一花

面搭埠旬光隻旗

香觀中凶驗觀是生慧 港人可一豈人物消眼 小十街取 止修 已此仍買葺於六門者十奉舊賣舖本號牌中 如俟內月雲第環 二聞 常工暫十來一皇 取十丫交竣行七茶百后 五显易之停日居三大 告 辛不則作到往店鄭啟

已預不據本銀賒耀者 論韋淸豐埠無部銀與 鄭十也認方號兩取記凡 勿得收者貨有有 在者打骨癬毫杏 一記在省當蛇節汗能莊月錢香城面出脈班治主 吉檯港十可傷木打皮人 售發腳份月 日代上一試百無墜 中到或者就年尊遣歷本 賣環甫立足名漏百科 華無附請貴月光玲來館 大保刻咬腫皮病藥 印製画新客份顧瓏排唐 馬濟可之毒膚乳水 務專來移如牌現向印番 路堂止類并癢癰每 **半**有代 凡 湯 鵝 胎 罇 市 賣 一 極 火 掌 毒 銀

寄痛跌風頑二

辛面船如旬光名二兹 巴識者貴楊緒中枝者 合十此祈客帆八偷半本 謹日還

總此亦玉欲經有豪整局佈必資保已壬一齊 送臨買印午韶字 啟蓬

公十本 脚欲 山 砵 月 只本 記一佈請欲前年尾桅號 司二公格格貨崙下夕公 

月一至附往二思船有 謹升岩本貨砵月定一花 安月卅巴有 日落準捷 船。倘 開貨期快

號格崙初期只願 乔十辛請貴行至十火兹 二至客前十二船本月已本欲往二月名號 號附 

辛行貨西五二一級

公船崎啟十訂司

司者湘行二於

便請等往卅月翰

本至华那九卅船

面環質橫晨日蘇

九运行中倘戶日五。◆

與辛請者貴舊前期船及

記巳至水客金往正一者

左前管前月水火水

宜本附南升準船 啟日

告白

公司

加速速

海陰情

份其資具

李梅肾戒其傳近試不順

一叶特九工初成世正多

型二年利地家

一一四地道各

並的详需六月濟藥有

無份外

堂行仙

买第

神神

普

甚口儿烟四中

保

洋

面

瑞國

房藥 藥白止藥酒膏水粉殖陰水小風 紅雪 水藥解兒脚頑藥白水藥除胎丸癬酒清 **敬**親門亦華調潛贈折断 辟 水點 香乾 三自首更人人心居可深 毒 藥 当效一慎專事肄然駁悅 疫艷精力換瘡濁 疫艷精 膏肉 精粉 賃 氣脂戒傷眼各白癩酒 藥香洋上藥症帶藥 光特光落拘丈之能貨股 水水烟血水藥藥膏培齒 肚藥 散丸 補擦 緒此願以早凡處通物者 七佈請便跪有幷其倉本 治極疴水風 移各次輪有氣地行 白品培 王客禮船木若四有至租拜貨馬安面石 以在試玻購房油 花感 本倉日艇頭貨潔貨 丫篇相均均 壹物净倉 台字宜能可座可且壹 樓運泊長無各座面諸貨灣數朽窓安 藏者上不十壞叉頓 **卅六光顧客各號環** 
取 

香

第

五

街

脚

分號循阶初開人料不 **州三雁唯齡本** 非與世 可 光本左物按恐船殿稽公鄰諸婴時服上者 物拨悉船殿 七司海君保價本貨本 年慢傍光往收公物公 上四顧各實司無 泰正是門移者三規外保 臉月特牌 均份辦之各 有初此第玉可之理處處 眼四 佈八到到 間號船來凡有 公 日 即次 九政投有保事水 波店個食運和遊戲工作。 號鹽保貨費數面 公保爾士臣 司險爐柯爾利 光光所貨專設限銀利契 縮順百倉保香量二臣 請保貨中港個百爾普 移險物外特遇捌土國 大玉規無房託不十柯

月是矩火屋未測萬爾

**计荷亦燭舖士代圓爐** 

洋行取

城花地口為信昌煤楼建成

古

**港域创香港中** 

極乙戶咪照其共保 安虞貨也數餘計險 善價物洋賠付科公 起 及 行 足 充 出 的 と 代 弦 末 現 分 有 本 動 理 分 有 本 動

職或到香港中環成與辦館看 心 賜顧請至本棧或河理人商 心 賜顧請至本棧或河理人商 心 賜顧請至本棧或河南金 心 賜顧請至本棧或河南金 心 賜顧請至本棧或河南金 河海信棧與司理 局 韶